

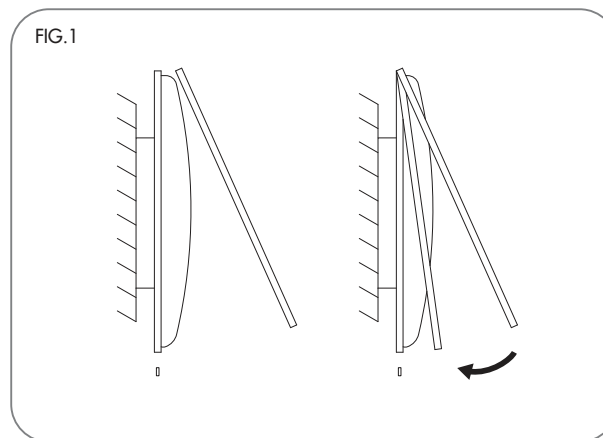
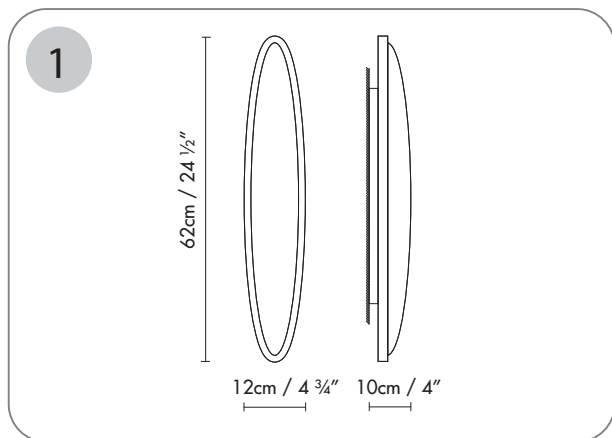
1. Dimensiones generales de la luminaria.
2. Extraer la pieza de remate A, soltando el tornillo B con la llave allen.
3. Soltar los tornillos C para poder extraer el difusor D.
4. Fijar la luminaria en el lugar elegido, utilizando los tacos y los tirafondos.
5. Introducir los cables de tensión dando un pequeño corte en la pieza de goma E.
6. Realizar la conexión eléctrica en la regleta F.
7. Colocar la fuente de luz y volver a atar el difusor D con los tornillos C.
8. Colocar la pieza de remate A, mediante el tornillo B, según indica la fig

1. Lamp general dimensions.
2. Remove the part A unscrewing bolt B with the allen key.
3. Unscrew bolts C so as to be able to remove the diffuser D.
4. Attach the lamp in the place selected using the plugs and lag screws.
5. Introduce the power cables by cutting the rubber part E a little.
6. Carry out the electrical connection to the strip F.
7. Place the light source and attach the diffuser D again using the bolts C.
8. Put the part A into place using bolt B as shown in fig 1.

1. Lampe General Dimensionen.
2. Entfernen Sie die Abschlußkante A, wobei die Schraube B mit einem Allen-Schlüssel abzuschrauben ist.
3. Schrauben Sie die Schrauben C ab, um den Lichtzerstreuer D zu entfernen.
4. Bringen Sie die Lampe mittels Dübel und Schwellenschrauben auf die gewünschte Stelle.
5. Führen Sie die Netzkabel ein, wobei das Gummitteil E etwas angeschnitten wird.
6. Nehmen Sie die Stromanschlüsse an der Schaltleiste vor F.
7. Bringen Sie die Lichtquelle an und befestigen Sie nochmals den Lichtzerstreuer D mit Hilfe der Schrauben C.
8. Bringen Sie die Abschlußkante A über Schraube B an, gemäß Abb 1.

1. Dimensioni della lampada.
2. Estrarre il pezzo di rifinitura A allentando le viti B con la chiave a brugola.
3. Togliere le viti C per poter estrarre il diffusore D.
4. Fissare la lampada sul luogo scelto utilizzando le viti e tasselli.
5. Inserire i cavi di tensione eseguendo un giro attorno al pezzo di gomma E.
6. Realizzare il collegamento elettrico sul morsetto F.
7. Collocare la sorgente di luce e ribloccare il diffusore D con le viti C.
8. Collocare il pezzo di rifinitura A mediante la vite B come indicato alla fig 1.

1. Dimensions générales du lampe.
2. Extraire la pièce de finition A. Desserrer la vis B à l'aide d'une clef allen.
3. Desserrer les vis C pour pouvoir sortir le diffuseur D.
4. Fixer le luminaire à l'endroit choisi en utilisant les chevilles et tire-fond.
5. Introduire les câbles d'alimentation en faisant une légère entaille dans la pièce de caoutchouc E.
6. Effectuer le raccordement électrique sur la réglette F.
7. Mettre la lampe en place et fixer à nouveau le diffuseur D à l'aide des vis C.
8. Mettre en place la source lumineuse de finition A à l'aide de la vis B ainsi qu'indiqué à la fig 1.



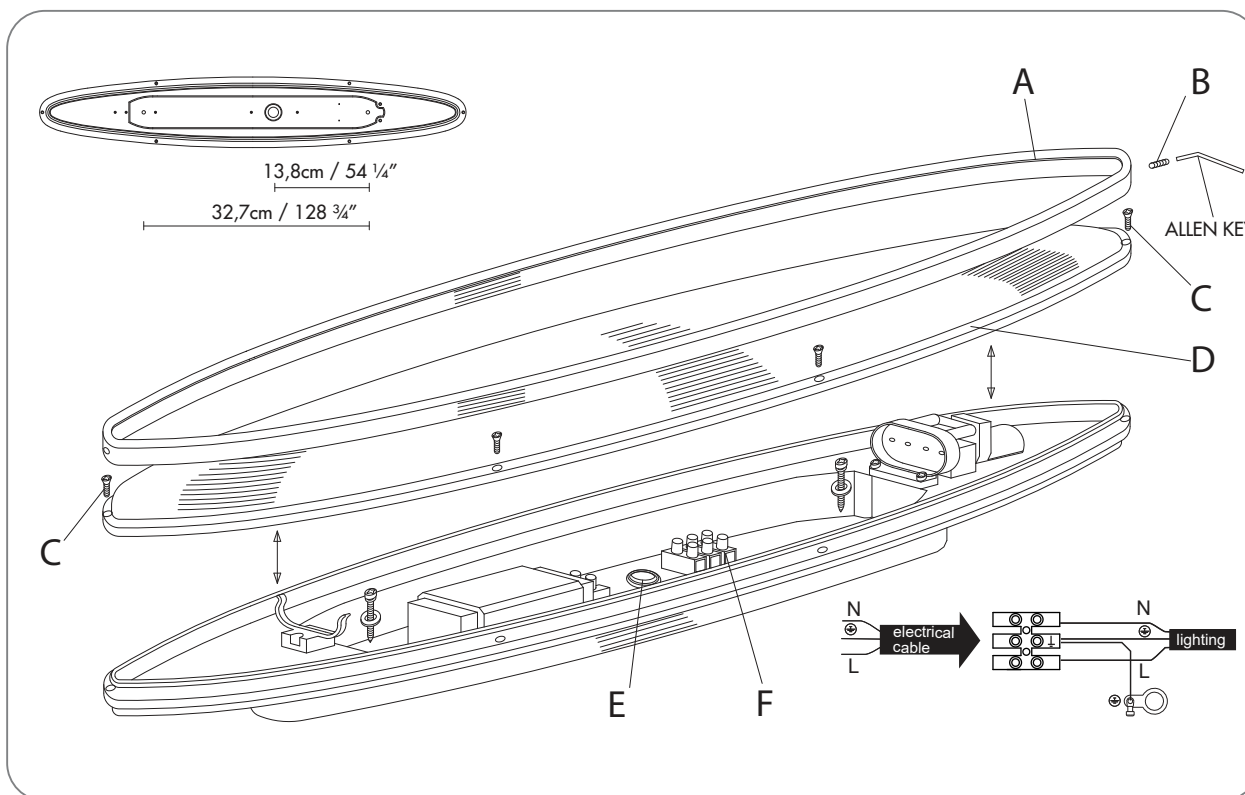
1. Dimensiones generales de la luminaria.
2. Extraer la pieza de remate A, soltando el tornillo B con la llave allen.
3. Soltar los tornillos C para poder extraer el difusor D.
4. Fijar la luminaria en el lugar elegido, utilizando los tacos y los tirafondos.
5. Introducir los cables de tensión dando un pequeño corte en la pieza de goma E.
6. Realizar la conexión eléctrica en la regleta F.
7. Colocar la lámpara y volver a atar el difusor D con los tornillos C.
8. Colocar la pieza de remate A, mediante el tornillo B, según indica la fig 1.

1. Lamp general dimensions.
2. Remove the part A unscrewing bolt B with the allen key.
3. Unscrew bolts C so as to be able to remove the diffuser D.
4. Attach the lamp in the place selected using the plugs and lag screws.
5. Introduce the power cables by cutting the rubber part E a little.
6. Carry out the electrical connection to the strip F.
7. Place the lamp and attach the diffuser D again using the bolts C.
8. Put the part A into place using bolt B as shown in fig 1.

1. Lampe General Dimensionen.
2. Entfernen Sie die Abschlußkante A, wobei die Schraube B mit einem Allen-Schlüssel abzuschrauben ist.
3. Schrauben Sie die Schrauben C ab, um den Lichterstreuer D zu entfernen.
4. Bringen Sie die Lampe mittels Dübel und Schwellenschrauben auf die gewünschte Stelle.
5. Führen Sie die Netzkabel ein, wobei das Gummitteil E etwas angeschnitten wird.
6. Nehmen Sie die Stromanschlüsse an der Schaltleiste vor F.
7. Bringen Sie die Leuchte an und befestigen Sie nochmals den Lichterstreuer D mit Hilfe der Schrauben C.
8. Bringen Sie die Abschlußkante A über Schraube B an, gemäß Abb 1.

1. Dimensioni della lampada.
2. Estrarre il pezzo di rifinitura A allentando le viti B con la chiave a brugola.
3. Togliere le viti C per poter estrarre il diffusore D.
4. Fissare la lampada sul luogo scelto utilizzando le viti e tasselli.
5. Inserire i cavi di tensione eseguendo un giro attorno al pezzo di gomma E.
6. Realizzare il collegamento elettrico sul morsetto F.
7. Collocare la lampada e ribloccare il diffusore D con le viti C.
8. Collocare il pezzo di rifinitura A mediante la vite B come indicato alla fig 1.

1. Dimensions générales du lampe.
2. Extraire la pièce de finition A. Desserrer la vis B à l'aide d'une clef allen.
3. Desserrer les vis C pour pouvoir sortir le diffuseur D.
4. Fixer le luminaire à l'endroit choisi en utilisant les chevilles et tire-fond.
5. Introduire les câbles d'alimentation en faisant une légère entaille dans la pièce de caoutchouc E.
6. Effectuer le raccordement électrique sur la réglette F.
7. Mettre la lampe en place et fixer à nouveau le diffuseur D à l'aide des vis C.
8. Mettre en place la pièce de finition A à l'aide de la vis B ainsi qu'indiqué à la fig 1.



Información al consumidor:

- Las luminarias sin marcado IP se considerarán IP20 y están diseñadas para uso general en interiores, excepto locales húmedos (cuartos de baño, etc.).
- Las luminarias con marcado IP están diseñadas para su uso en exterior y en locales húmedos. (Ej. IP54).
- La protección contra descargas eléctricas sobre personas y animales está asegurada:
 - Clase I: por un único aislamiento eléctrico y por el conductor tierra después de su correcta conexión.
 - Clase II: por un doble aislamiento eléctrico.
 - Clase III: este tipo de luminarias deben ser conectadas a muy baja tensión (12V, generalmente), por lo que no existe este riesgo.
- Las luminarias con este marcado, o sin marcado, son adecuadas para el montaje directo sobre superficies normalmente inflamables.
- Las luminarias con este marcado no son adecuadas para el montaje directo sobre superficies normalmente inflamables.
- La seguridad de esta luminaria está garantizada con una lámpara cuya potencia no exceda de la mencionada de forma visible en la luminaria.
- El producto no puede ser tratado como un residuo doméstico convencional, sino que debe entregarse en el correspondiente punto de recogida de equipos eléctricos y electrónicos.

Consumer information:

- Lamps without the IP mark are classed as IP20 and are designed for general interior use, except wet areas (bathrooms, etc.).
- Lamps with the IP mark are designed for exterior use and in wet areas. (E.g. IP54)
- They offer guaranteed protection to people and animals against electrical discharge:
 - Class I: through single electrical insulation and an earthing conductor once correctly connected.
 - Class II: through double electrical insulation.
 - Class III: these kinds of lamps should be connected at very low voltage levels (generally 12V); therefore there is no risk.
- Lamps with this symbol, or without any symbols, can be mounted directly onto normally inflammable surfaces.
- Lamps with this symbol cannot be mounted directly onto normally inflammable surfaces.
- The safety of this lamp is guaranteed by using a maximum wattage bulb that does not exceed the figure displayed visibly on the lamp.
- The product cannot be treated like conventional domestic waste; it must be taken to the corresponding recycling point for electrical and electronic equipment.

Verbraucherinformation:

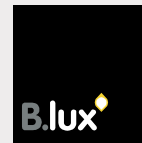
- Die nicht mit einer IP-Auszeichnung versehenen Leuchten gelten als IP20 und sind nur für Innenbereiche unter Ausnahme von Feuchträumen (Bäder usw.) ausgelegt.
- Leuchten mit IP-Auszeichnung sind für den Einsatz in Außenbereichen und Feuchträumen ausgelegt. (z. B. IP54)
- Der Schutz gegen Stromschläge ist für Personen und Tiere gewährleistet:
 - Klasse I: durch eine einfache Isolierung und die Erdung nach korrekter Installation.
 - Klasse II: durch eine doppelte Isolierung.
 - Klasse III: Dieser Typ von Leuchten darf nur an niedrige Spannung (i. d. R. 12 V) angeschlossen werden, daher besteht kein Risiko.
- Leuchten mit dieser Auszeichnung oder ohne Auszeichnung sind auch für die unmittelbare Montage auf normalerweise entflammbarem Untergrund geeignet.
- Leuchten mit dieser Auszeichnung sind nicht für die direkte Montage auf normalerweise entflammbarem Untergrund geeignet.
- Die Sicherheit dieser Leuchte ist durch eine Lampe als Leuchtmittel garantiert, deren Stärke nicht höher ist als diejenige Wattstärke, die auf der Leuchte sichtbar angegeben ist.
- Dieses Produkt darf nicht wie konventioneller Haushaltsmüll entsorgt werden. Es ist vielmehr an einer entsprechenden Sammelstelle für elektrische und elektronische Geräte abzugeben.



Instrucciones de montaje

Assembly instructions

Montage - anleitungen



B.LUX S.A.

Pol. Ind. Okamika, pab. 1
48289 Gizaburuaga (Bizkaia) Spain
T. (+34) 94 682 72 72
F. (+34) 94 682 49 02
info@grupoblux.com
www.grupoblux.com